

LETTER NUMBER 307

1 1844-01-08
2 Monsieur le Supérieur de l'Institution des Joséphites rue du Canal Bruxelles

Loués st. J. M. J.

Monsieur le Supérieur

La grande multiplicité des occupations et puis une légère indisposition, sont cause du retard que j'apporte à vous répondre. Il faudra pour les mêmes motifs que je sois fort laconique. D'abord je vous remercie, vous, Mr Edouard, et tous vos chers confrères, des vœux que vous m'avez adressés, et je vous donne l'assurance que j'ai prié avec plaisir pour vous et votre maison. Ensuite je vous demande de me faire savoir, pour jeudi, si vous pensez qu'un remplaçant est nécessaire à Mr Honoré. Pour moi, j'incline vers l'affirmative; nous avons, je pense, moyen de vous accorder un bon remplaçant.

Votre tout dévoué Père en J. C.

Gand 8 janv. 1844

C. G. Van Crombrughe

8 January 1844

To the Superior of the Josephite Institution, rue du Canal, Brussels

Praised be Jesus, Mary and Joseph

Dear Superior

A great deal of work and then a slight indisposition, are the reasons for my delay in replying to you. For the same reason I will have to be very brief. First of all I thank you, you Mr Edouard, and all your dear confreres for the good wishes you have sent me, and I give you the assurance that I have taken pleasure in praying for you and your house. Next, I want you to let me know by next Thursday if you think that a replacement is needed for Mr Honoré. As for me, I am inclined to believe the answer is the affirmative; we have, I think, the means of providing you with a good replacement.

Your ever devoted father in Jesus Christ,

Ghent 8 January 1844

C. G. Van Crombrughe